

229 Paoakalani Avenue • Honolulu, Hawaii 96815 • Telephone (808) 931-6077

November 9, 2023

To Our Owners, Residents, and Guests:

American Electric will be doing work that will affect our elevators on Tuesday, November 14th from 8:00pm – 9:00pm and Wednesday, November 15th from 5:00am to 6:00am all four elevators will be temporarily shut down. This may cause some delays, so please adjust your schedule accordingly. Please see Security, if you want to walk up the stairwell to the floors. The water supply to the building will be turned off on Tuesday, November 14th from 8:00pm – 9:00pm and Wednesday, November 15th from 5:00am to 6:00am. This also means the air conditioning system will also be shut down during this time, since there will be no water supply to the cooling tower. Portable toilets will be available for use on the ground floor.

We apologize for any inconvenience and appreciate your cooperation and understanding.

Thank you,

The Waikiki Sunset Association Office

2023年11月9日

オーナー、居住者、ゲストの皆様へ

11月14日(火)午後8時~午後9時、および11月15日(水)午前5時~午前6時の間、アメリカン・エレクトリック社によるエレベーターに影響を及ぼす工事が行われ、4機すべてのエレベーターが一時的に停止します。このため、若干の遅れが生じる可能性がありますので、スケジュールを調整してください。階段で各階へ上がる場合は、警備員にお申し出ください。また、11月14日(火)午後8時~午後9時、および11月15日(水)午前5時~午前6時の間、ビルへの給水が停止されます。冷却塔への給水が停止するため、この時間帯は空調システムも停止します。簡易トイレは1階でご利用いただけます。

ご不便をおかけいたしますが、ご理解とご協力をお願いいたします。